

# DEBRECZENI ÚJSÁG

**ELŐFIZETÉSI ÁR:**  
Helyben Félévre 6 K, negyedévre 3 K — 2.  
Vidéken " 8 K " 4 K 50 f.

**FELELŐS SZERKESZTŐ ÉS LAPTULAJDONOS**  
**THAN GYULA.**

**SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL:**  
Debrecen, Főter, Lamprecht-palota, földszint.  
az udvaron át.

## Városi közgyűlés

### Sok beszéd szegénység.

#### Fontos ügyeket nem tárgyaltak.

Nem hiába mondja a magyar paraszt: sok beszéd szegénység. Ugy is van az. A tegnapi közgyűlés is azt bizonyította. Négy óra hosszat tárgyaltak, csak úgy dőlt a szó, mint a záporosó és még sem jutottak előre. A legfontosabb tárgyakat, amilyen a vízvezeték, a városrendezési, a csatornázási, egyszerűen levették a napirendről. Mikor vége lesz a közgyűlésnek, már el is felejtik, hogy mit tárgyaltak.

Egész sereg társtörvényhatóság feliratát minden hozzászólás nélkül elfogadták. Ugy látszik, Debrecen városa már csak szolgai módon lemásolja más törvényhatósági bizottságok feliratait, önálló gondolatot nem tud felvetni: teljesen eljátszotta vezető szerepét. Még Temes megye is előbe került már. Nagy, országos jelentőségű ügyekben Debrecen nem hallatja szavát, holott éppen most volna szükség rá, hogy feleljen.

Elhatározta a közgyűlés, hogy

a 12. gyógyszertár felállítását pártolja, de azon határozott kikötéssel, hogy az a Miklós-utca végén állítandó fel. Ugy látszik, a gyógyszertárakat nyakra-főre, derűborura szaporítja a város. Ha így folytatja a közgyűlés, Debrecenben több lesz a patika, mint a beteg. De hát a közgyűlésnek szüksége van a patikára?

Megszavazták a drágasági pótlékot a város összes alkalmazottainak, ami 42,000 korona több kiadást jelent a városnak. Ez a rendkívüli kiadás most már állandóan szerepelni fog. Ehez kell a fizetésrendezésnél is alkalmazkodni. A legkisebb fizetésű emberek fizetését 30 százalékkal is fel kell emelni, míg a legnagyobb fizetésű tisztviselőknél a százalék 5-10-re csökkenhet. A közgyűlés lefolyásáról az alábbi tudósítást közöljük:

#### Polgármesteri jelentés.

Pont 3 órakor nyitotta meg a közgyűlést Wessprémy Zoltán főispán. Megnyitó beszédében rámutatott arra, hogy a közgyűlésnek több olyan fontos tárgya van, amely a város fejlődésével és előrehaladásával van szoros kapcsolatban.

Az első tárgy a polgármester január és február havi jelentése volt, amelyet dr. Varga Elemér aljegyző olvasott fel. Tudomásul vették.

#### Jóváhagyott közgyűlési határozatok.

Az 1903. évi zárszámadást a belügyi kormány jóváhagyta, de kifogásolta, hogy a bevételi többletet a házipénztárban külön kezelik. A leiratot tudomásul vették.

Az 1904. évi zárszámadás ellen több kifogást tett a belügyminiszter. A tanács javasolja, hogy a jövőben a zárszámadásokat úgy készítsék el, hogy az ellen a kormánynak kifogása ne lehessen. A közgyűlés a tanácsi javaslatot elfogadta.

Jóváhagyta a belügyi kormány a nagyerdei körutrá vonatkozó közgyűlési határozatot. Tudomásul vették ugyszintén a kormány rendeletét az 5 és 50 forintos bankok bevonásáról.

Debrecen városa megvette a Szikszay-féle Piac-utcai házat. A belügyminiszter jóváhagyta ugyan a határozatot, de a fedezet megjelölését kéri. A tanács a községi adót pártoló alapot kéri megjelölni. Elfogadták.

#### Felsőbb ipari szakiskola.

Bészler Károly tanácsnok ismertette a felsőbb ipari szakiskola ügyét. Kossuth Ferenc kereskedelmi miniszter 200,000 korona építési segélyt és 10,000 korona évi segélyt kér. Az előadó kéri, hogy a kormány felteletit teljesítse a város. Fedezetül a nagykölesönnek e célra szánt részét jelöljék meg. A főispán rövid hozzászólása után a tanács javaslatát elfogadta.

Ezután megalakították a két új ló-avatató bizottságot.

#### Feliratok.

Pestvármegye feliratát, hogy aratási sztrájk esetén a katonasággal arattasson, hasonló szellemű felirattal pártolja a közgyűlés.

## Az állatok beszéde.

Az állatok beszélni is tudnak, persze a maguk módja szerint, csak hogy mi nem értjük a beszédüket. Már a XVIII. században Dupont de Nemours azt állította a macskáról, hogy beszéde gazdagabb a kutyáénál, mert azonkívül, hogy ennek minden magánhangzója megvan a nyelvében, a macska még az m, n, g, h, v és f mássalhangzókat is használja.

Az emberi beszéd utánzására pedig nemcsak egyedül a papagályok alkalmasak. Ascenius bíboros papagálya hiba nélkül elhadarta a hitvallás tizenkét tantételét, akár csak valami jó papnövendék, de egy berlini hölgynek, Graeborné asszonynak olyan kanári madara volt, mely szavahihetően tudta dadogni urnóje után ezeket a szavakat: „Mit énekelsz, kis madárkám? Rajta, énekelj, dalolj, kis madár!” Egy londoni hölgy kanári madara pedig, valahányszor megpillantotta a nap sugarát, rázendített a „God save the Queen” dallamára.

Erről a kis madárról különben a londoni természetrajzi társaságban is volt szó. Egy német vargának a serögélye nagyon haragudott Bismarckra és a nőkre, mert ki-

fogyhatatlan volt a cifrábnál-cifrább káromkodásban, melyeket a tejükre szórt. Leibnitz, a híres bölcész kutyája harminec szót tudott kiejteni tisztán, érthetően tagolva; csak az m, n és h mássalhangzók kiejtése esett kissé nehezére. Habeneck, aki a párisi opera igazgatója is volt, büszke volt a kutyájára, mely a la hang oktávját esalhatatlan biztonsággal intonáltas Mozartból a legnagyobb könnyedséggel dalolt egy paszszust.

Érdekes Tissot, a híres francia író kutyájának az esete. Ez a kutya Heidelbergből származott Franciaországba és ör kős hadilábon élt a szakácsnővel, mert ez mindenáron arra akarta kényszeríteni a kutyát, hogy a francia parancsszóra engedelmessédjék, míg a kutya csakis a német szóra hajlott. Sokáig dult köztük a harc változó szerencsével, míg végre is a kutya került ki győztesnek a háborúból, mert a szakácsnő a kutya kedvéért megtanult németül. Valami Howard nevű hatusztendős fiu valósággal bámulatba ejti az állatok beszédét tökéletesen megérti. Egy este anyja a napi munkában kifáradva, leheverészt a puha fűbe, amikor a kis Howard lihegve fut lele:

— Papa — mond a gyermek — éppen most panaszkodott nekem az öszvérünk, hogy munka közben ma megsértette a térdét.

— Ne hidd azt, fiam, — vigasztalja fiát az apa — hazudk az az öszvér; egyszerűen lusta és nem akar holnap dologra menni.

— Pedig azt mondta, — erősködik a fiu — hogy holnap aligha tud majd munkába állni, mert a lába annyira fáj, mihelyt a földre lép, hogy képtelen járni.

De az apa hajthatatlan maradt és másnap munkába hajtá az állatot. De mindjárt az első fordulók után az öszvér lába dél felé annyira megdagadt, hogy a gazda kénytelen volt az öszvért visszavezetni az istállóba és néhány hétig pihentetni. A gazda el sem tudta gondolni a baj okát, mert hiszen reggel, a hamba fogás előtt alaposan megvizsgálta az állat lábát, de azon sem sérülést, sem daganatot nem észlelt. A kis Howard már öt éves korában birtokában volt eme képességének. A földmives nép csak hozzá folyamodott, valahányszor beteg volt a jószág. A kis fiu leült a beteg állat mellé, kezét annak homlokára tette és megmondta, mi a baja az

**Tokai Szamorodni,**  
1 liter 70 kr.  
**Porter sör 1 pólack**  
25 krajcar.

**Márkús Sándor borkereskedésében**  
Hungária kávéház mellett. — Katz-féle üzletben.

Mosonvármegye feliratát, amelyben a katonai előfogatok ügyének rendezését követeli, pártolják, ugyancsak Hevesvármegyének az alkotmánybiztosítók és a vármegyék önkormányzatának megerősítésére szolgáló intézkedések törvényhozásilag való megállapítása ügyében a képviselőházhoz intézett feliratát. A lelkes hangú feliratot megéljenzették.

Hasonló szellemű felirattal pártolták Pozsony feliratát, a cukor árának leszállítása és Temesvármegyének a magyar nemzeti oktatásnak a népnevelés terén való keresztfelvétele ügyében a képviselőházhoz intézett feliratát.

Bemutatták ezután a városok polgármestereinek értekezletén felvett jegyzőkönyvet. A polgármesterek külön városi törvény alkotását kérték. A közgyűlés elfogadta a feliratot, hasonló szelleművel pártolja és feliratát dr. Thaly Kálmán, dr. Bakonyi és Szabó Kálmán képviselők útján juttatják el a belügyi kormányhoz.

#### Az egyházi segélyek.

Debrecen városa iskolasegélyeket ad a felekezeteknek. A róm. kath. egyházzal kötött szerződést a megyés püspök nem hagyta jóvá, hanem kifogásolta a szerződés 8. pontját. Oláh Károly tanácsnok javasolta, hogy a város hívja fel a róm. kath. egyházat, hogy a szerződést fogadja el változatlanul, mert különben kénytelen megvonni az évi iskolasegélyt. A közgyűlés elfogadta a tanácsi javaslatot. Tudomásul vették, hogy a két zsidó hitközséggel az iskola-segély ügyében a szerződés létrejött. A megkötött szerződést a közgyűlés jóváhagyta.

Tudomásul vették a közigazgatási bizottságnak a múlt év II. feléről szóló jelentését, ugyancsak a Hatvan-utcai választás eredményének bejelentését és igazolását is.

#### Az új szervezési szabályzat.

Ezután a közgyűlés elhatározta, hogy az új szervezési szabályrendeletet a májusi közgyűlésen fogja tárgyalni. A tanács az üresedésben levő rendőrfogalmazói állás betöltését javasolta. Márton Imre ellenezte. A közgyűlésen a főispán, Kovács József polgármester felszólalása után Márton Imre indítványozta, hogy csak ideiglenesen töltsék be az állást. A közgyűlés Márton Imre indítványát fogadta el.

#### Levették a napirendről.

Márton Imre indítványozta, hogy a vízvezetési szabályrendelet, a vízdíjszabály-

állatnak. Egyszer Pettit Örnagy bikája hirtelen megvadult s mint dühödtt fenevad örült rohanással száguldott réten, mezőn keresztül-kasul; senki sem mert közelébe kerülni. A kis Howard nyugodtan feléje tart, ránéz, majd hátrafordult és így szól az öt követő emberekhez:

— A bika azt mondta, hogy valami szurja a lábát és az oly kinokat okoz neki, hogy szinte őrdjög belé. A négerek pányvát vetettek a bika nyaka köré, leotakták és akkor vették észre, hogy a talpában egy hatalmas rozsdás szög van, mely körül immár erősen gennyedő seb képződött.

Más alkalommal a kis Howard-t egy drága paupához hívták, melyet az állatorvosok hiába vizsgáltak, baját azonban nem tudták eltávolítani. A kis fiu megállapította, hogy a paupát fogfájás kínozza; kihúzták a rossz fogat és a paupa csakhamar vigan ficánkolt a zöld gyepen. Mondják, hogy még a vadállatok is bizalommal közeledtek a fiucskához, szinte megéreztek, hogy ért a nyelvükön. Ezek az adatok pedig Shaw professzor jelentéséből valók, aki most tanulmányozza ezt a különös rejtélyt.

zat, a csatornázás, a város-rondozás, az építési szabályrendelet tárgyalását vegyék le a napirendről és rendkívüli közgyűlésen tárgyalják. A rendkívüli közgyűlést még e hó végén, 26-án tartják meg. A közgyűlés Varga Károly tb. tanácsnok felszólalása után elfogadta Márton Imre indítványát.

#### Tanyai iskolák államosítása.

Ezután Oláh Károly tanácsnok előterjesztette a tanyai iskolák államosítása ügyében az állam és a város közti létrejött szerződést. A közgyűlés Roncsik Lajos főszámvevő felszólalása után a tanács javaslatát elfogadta.

#### Telekvétel és eladás.

Elhatározta a közgyűlés: a Konyók-utca 7. és 9. sz. telket nyilvános árverésen eladja 1600—1600 koronáért, özvegy Berger Jenőnének a Széchenyi kertben levő 2 telkét pedig 110.000 koronáért megveszi, özvegy Krämer Sámuelné Rotthmer Róza ajánlatát, hogy a Hatvan-utca 6. sz. házát 66.000 koronáért vegye meg a város, nem fogadták el. Tudomásul vették a tanács jelentését, hogy a pallagi III. sz. birtokon Berger Dániel volt bérlőtől az általa épített épületeket 4500 koronáért átvette.

#### Főlemelték a fa árát.

Ezután az erdőmester jelentését tárgyalták. Török Gábor erdőmester favágatási költségekre 50.000 korona póthitelt kér. A tanács javasolja ezzel kapcsolatban, hogy az I. osztályu botfa árát 1, a II. osztályu botfa árát 2 koronával emeljék fel. Harsányi Gusztáv utal arra, hogy éppen a legszegényebb néposztályt sújtja a botfa árának felemelése, nem fozdja el a tanácsi javaslatot. Ha megalakul a fatelep és gőzjavító részvénytársaság, lehet, hogy a közönség igényeit kielégíti, de úgy lehet, hogy osztalék-politikát fog folytatni és ezzel éppen a legszegényebb lakosságot fogja sújtani. Nem fogadja el a tanácsi javaslatot. Roncsik Lajos főszámvevő, dr. Balkányi Miklós, a főispán és a polgármester felszólalása után a közgyűlés elfogadta a tanácsi előterjesztést. Tény és való, hogy a városnak nem lehet feladata a szabad kereskedelem bénítása és az, hogy a város goudoskodjon a közönség fájáról.

#### Apróbb ügyek.

Varga Károly tb. tanácsnok a husdrágaság megszüntetése és a hatósági mézszárszék felállítására ügyében javasolja, hogy a kérdés a májusi rendes közgyűlés napirendjére tűzessék ki.

Az ondódi és ujosztásu földeken a vadászati-jog bérbeadásából befolyó jövedelem felhasználására vonatkozólag javasolja a tanács, hogy ezentul ezen összegeket ne adja az utcagazda-ágoknak, hanem tartsa meg a város magának. Bihari István jótékony célra adná a jövedelmet. Koppányi Dávid az utjavítókra kívánja fordítani, Polgári Márton az utcagazdaságoknak adná továbbra is az összegeket. A közgyűlés a tanács javaslatát elfogadja.

#### Új gyógyszer-tár.

Tóby Elek dr. jegyző a 12-ik gyógyszer-tár felállítását kérő kérvényeket röviden ismertette. Bartha Endre és 4 társa a Miklós-utca végére kérnek gyógyszer-tár-engedélyt. A tisztí főorvos és köze észségi-bizottság a kérvények elutasítását javasolják. Koppányi Dávid szükségesnek tartja a 12-ik gyógyszer-tárat. Tüdős Kálmán dr. tisztí főorvos szerint csak a Miklós-utca végén lakók érdeke a 12-ik gyógyszer-tár felállítására. Kényelmi szempontból szeretnék felállítani. Vesztedelmesnek tartja a könyelmu gyógyszer-tár-engedélyezését. Fejér Ferenc pártolja a kérvényeket, mert szükség van Miklós-utca végén gyógyszer-tárra. Bakonyi Samu dr. kellően indokoltnak tartja az érdekelt lakos-

ság kérését, ezért a 12-ik gyógyszer-tár engedélyezését helyesli. Burger Peter dr. szintén szükségesnek tartja a Miklós-utca végén az új gyógyszer-tár felállítását. Varga Lajos dr. rövid felszólalása után Balkányi Miklós dr. is csatlakozott Koppányi indítványához. A tisztí főorvos rövid nyilatkozata után a közgyűlés nagy többséggel 23 szavazat ellen elvetette a tanács javaslatát és a 12-ik gyógyszer-tár engedélyezését javasolta.

#### Az urkocsis-egylet kérelme.

Ezután a közgyűlés a 3. honvéd gyalogezred parancsnokságának kérelmére 110.000 korona áru téglát adományozott.

Az urkocsis-egylet 1000 koronát kért versenydíjakra. A tanács 500 koronát javasolt. Stégmüller Árpád azt mondja, hogy olyan városnak, ahol az utcák tisztántartását a tavaszi szellő és a forgószél, a hó eltakarítását a nap végzi, nem szabad egyetlen fillért sem megszavazni az urkocsisoknak. Varga Lajos dr. szintén ellenzi a versenydíj megszavazását. Ha a szegény iparosok egyletének nem adott segélyt a város, nem ad akkor 500 koronát versenydíjra. Rakózi-szobrára is csak 500 korona jut. Nincs akkor egyetlen fillére sem az urkocsis-egylet számára. Fejér Ferenc dr. és Kovendy Domokos elfogadják a tanácsi javaslatot. Az elnök ezután felvilágosítja a közgyűlést, hogy a versenydíj már az évi költségvetésben szerepel, tehát már azt megszavazták. A közgyűlés a tanács javaslatát fogadta el.

#### Faipari részvénytársaság.

Békéssy László és társai faipari részvénytársaságot akarnak alapítani és fatelepül az ispotálylaposnak a ref. szegényház megett levő üres telkét kéri a várostól. A tanács a kérelmet nem teljesíti ugyan, mert az ispotálylaposra szüksége van, de méltányolja mégis a kérvényben felsoroltakat és a szoboszlói országot mentén az ispotály és Teghlaskert közt 4 hold területet kész átengedni a fatelep céljaira. Fejér Ferenc dr. pótlást indítványoz, hogy a telket a város bármikor visszaveheti. Zádor Lajos ellenzi a pótlást; a város azért nem tud haladni, mert új vállalatok léteülését folyton akadályozza. Balkányi Miklós dr. elfogadja a tanácsi javaslatot. Kardos László, Fejér Ferenc és dr. Magoss György felszólalásai után a közgyűlés nagy többséggel elfogadta a tanácsi javaslatot.

#### Kohn Henrik zálogháza.

Ezután Kohn Henrik zálogüzlet tulajdonos ügyét tárgyalták. Az ügyet, miután az előadó röviden ismertette, dr. Bacsó Dezső adta elő. Az iparhatóságnak több rendbeli mulasztására mutatott rá. A tanács közérdekből nem javasolja a zálogház engedélyezését, ezzel szemben Bacsó kimutatta, hogy az intézetre szükség van. Végül indítványozta, hogy a biztosíték összeget 4800 koronában állapítsák meg és mondják ki, hogy közérdekből szükség van a zálogházra. Stégmüller Árpád a biztosítékot 10.000 koronára emelte fel. A közgyűlés óriási többséggel elvetette a tanácsi javaslatot és Bacsó Dezső indítványát fogadta el, de a Stégmüller pótlásával.

#### Drágasági pótlék.

Néhai Nagy János hagyományára vonatkozó alapító oklevél bemutatása után a közgyűlés az év második felére megszavazta a drágasági pótlékot a város összes tisztviselőinek és alkalmazottjainak. Ugyanannyit kapnak, amennyit az év első felében. A költségvetési 42.000 korona hiányt a városi vállalatok előre látható nyereségtöbbletéből fedezik.

**Jegygyűrűk**

menyasszonyi ékszerek, divatos köves gyűrűk, karika és csüngős fülbevalók nyakláncok, szivek stb.

legolcsóbban kaphatók  
**ROSE DEZSŐ**

ékszerésznél  
Debrecen  
Piac-utca 55. sz.

19  
szülő  
meg  
arvas  
díjáb  
örnek  
nitó  
kodi  
az ár  
tési j  
dett  
oklov  
az el  
bizot  
azon  
ügyb  
Károl  
torta,  
indít  
alapja  
éltet  
városi  
képv  
javas  
hozza  
J  
S  
bíró  
ügyb  
napi ü  
A  
M  
anyan  
nyelve  
sérti a  
a mag  
törvén  
nép m  
nitó, c  
tanítás  
minder  
vizsgá  
kell a  
iskola  
átlál  
egyénis  
dásul  
latot n  
és an  
G  
ból, me  
sokkal  
általán  
a javas  
vizont  
melyek  
javasla  
fizetés  
tosítas  
és nem  
pontjáb  
T  
szólt a  
tuké v  
ezelőtt  
nem is  
A mási  
váratlan  
Ezek k  
kántort  
nek a  
Meggy  
lid kis  
szesül  
felker

## Kisebbségi ügyek.

Sipos György gyámpénztárnoknak, aki súlyos beteg, 3 hónapi szabadságot szavazott meg a közgyűlés; dr. Medgyaszay Dezső árvaszéki elnöknek előző szolgálatait nyugdíjába beszámították; Balogh Zsigmond rendőrnek 252, néhai Tóth István városi fertőtlenítő özvegyének, Szabó Jánosnénak és Lókodi Sándornéknak 146-146 K özvegyi segélyt, az árváknak pedig 40-40 kor. évi neveltetési járulékot szavaztak meg, végül kihirdették Bodnár Jánosné Szegedi Róza bába oklevelét.

Már oszlóban volt a közgyűlés, mikor az elnök engedelmet adott dr. Varga Lajos bizottsági tagnak, hogy bocsánatot kérjen azon kijelentéséért, hogy az iparos-szálló ügyében nem tett a város semmit. Bészler Károly árvaszéki elnök ugyanis bebizonyította, hogy a szeptemberi közgyűlés elé kell indítványt tennie a közgyűlés határozata alapján.

Ezzel a közgyűlés 7 óra után az elnök elítélésével véget ért.

## Apponyi beszélt.

## Országgyűlés.

## A képviselőház ülése.

— Apponyi beszélt

Erre a hírré megteltek a karzatok a fővárosi társaság legszebb asszonyaival s a képviselők is ellepték padjaikat. A tanítói javaslat első komoly szenzációját eszerint hozzá méltó keret fogadja.

Justh Gyula elnökelt.

**Somogyi Aladár:** Bemutatja a napló-bíráló bizottság jelentését Vajda Sándor ügyében s kéri, hogy az ügyet már a holnapi ülés napirendjére tűzzék ki.

A Ház így határozott.

## A tanítói javaslat.

**Melzer Vilmos:** A szászok eddig anyanyelvük rovására is tanulták a magyar nyelvet. A mostani javaslat azonban erősen sérti a felekezeti autonómiát. Fél attól, hogy a magyar nyelvnek a szász iskolákban a törvény szellemében való tanítása a szász nép műveltsége rovására fog menni. A tanító, csak hogy a magyar nyelv sikertelen tanítása miatt fegyelmi alá ne kerüljön, minden egyébét elhanyagol. A fegyelmi vizsgálatot a tanítókról az iskolafentartókra kell átvinni, azzal, hogy az ultima ráció az iskola bezárása lesz. Nagy aggodalmakat táplál a jövőre nézve, mikor a miniszter egyénisége az autonómia sértetlenül maradásául nem lesz garanciája s ezért a javaslatot nem fogadja el. (Helyeslés a szászok és a nemzetiségi padokon.)

**Gróf Apponyi Albert:** Abból a pontból, melyből Melzer a javaslatot tárgyalja, sokkal plauszibilisebb lett volna a javaslatnak általánosságban való elfogadása. A kormány a javaslat alapelveiből semmit el nem ejt, viszont szívesen kész olyan módosításokra, melyek félreértéseket eloszlatni képesek. A javaslat egyik célja a nem állami tanítók fizetésrendezése, másik pedig azokkal a biztosításokkal foglalkozik, melyek az állami és nemzeti szempontok érvényesülése szempontjából fontosak.

Több felszólaló bizonyos kétkeléséssel szól a javaslathoz. Az egyik lélek a sajátuké volt, mely bizonyára érezte, hogy ezelőtt rövid idővel a nem állami tanító nem is álmodhatott ilyen javadalmazásról. A másik lélek kívülről került belé s ez a váratlan nagy fizetésemelést is keveselte. Ezek kifogásolták a kárpótások dolgát és a kántortanító ügyének elintézését stb. Ezeknek a bírálatoknak formája úgy látszott,

mintha a nem állami és állami tanítók közt lévő mélyreható különbséget ő honosította volna meg javaslataival, pedig ezt ő készen találta. Visszatekint a tanítói fizetés történetére s konstatálja, hogy ezelőtt 1200 korona volt a nem állami és állami tanító közt 30 éves szolgálat után a fizetékülönbség; ezt ő 400 koronára szállította alá. Tehát nem hogy ő állított volna fel korlátokat, hanem a különbséget igen jelentősen csökkentette. Nevezetes, hogy ma már társadalmi osztályaink alig kivétellel kérésre nyújtják elénk a kezüket azzal az elhatározással, hogyha rögtön nem teljesítik kívánságát, ők markukat ökolbe is szorítják. (Taps.) Ilyen nagy invázió mellett s az állam gazdasági és pénzügyi viszonyainak megterhelése mellett mégis 6 milliót ki tudott szorítani a tanítók fizetésjavítására. És éppen ezért nyugodt a lelkiismerete.

Statisztikai adatokkal mutatja ki, hogy az állami és nem állami tanítók fizetése közt lévő különbség kiegyenlítése 4 millió 400,000 koronába kerülne. A kántori fizetés kivételével ismét 5 millió 700,000 koronába kerülne. Összesen tehát 12 millió korona többletről van szó, amelynek elviselésére az állam egyelőre tejjességgel képtelen és elviselésére semmiféle józan vélemény nem is kényszeríthető. (Helyeslés.) Épp így lehetetlen a korpótlékok sorrendjét és összegét emelni, mert ez korpótlékokként 1.025,000 koronába kerülne, ami szintén óriási összeg. De hogy méltányos esetekben mégis többet adhassunk, mint tervezve van, fel fogjuk emelni azt az összeget, amelyet méltányossági okokból jutalmazandó tanítók céljaira felvettünk és ígértem, hogy kezdetben ezeket a méltányossági jutalmakat sürűbben fogjuk adományozni. (Zajos helyeslés.)

Ezzel végeztem a kérdés pénzügyi oldalával. Meg vagyok róla győződve, hogy ha a törvény a valóságban fog a tanítóság előtt állani, azt a meggyőződést fogja benne is kelteni, hogy az állam megadott mindent, amit megadhatott. Meg fognak nyugodni a már nyugtalanok, akár öntudatlanul, akár öntudatosan dolgoznak is az illetők. (Zajos helyeslés.)

Nézünk már most az állami érdekek védelme szempontjából a javaslatot. Vannak érdekek, amelyeket mindenképpen védeni kell. És ezt a javaslat öntudatosan meg is teszi. (Helyeslés.)

Szól az iskolai önkormányzatról...

**Buzáth Ferenc:** Hát ahol az iskolafentartóknak nincs autonómiájuk?

**Gr. Apponyi Albert:** Azoknak, ha isten e helyen megtart, meg fogom szerezni. (Éljenzés.) Ismerteti a magyar nyelv tanítására a javaslatban lefektetett garanciákat. A nemzetiségek pedagógiai non sensnek mondták az elemi iskolai több nyelvű tanítást. Polit Magyarországot keleti Svájenak nevezte. Hát figyelmezteti őt arra, hogy éppen Svájenban többnyelvű az elemi oktatás nyelve. Így van ez Svédországban, Norvégiában, Belgiumban is. A magyar nyelv oktatása az elemi iskolákban azért is szükséges, mert nem lehet az országban egész tömböket eltűnő, melyek maguktól hermetice elzárják a magyarságot és a demokrácia is megköveteli, hogy az ország minden polgára megtanuljon magyarul és ezeknek az összes polgári jogok érvényesítésére alkalma legyen s magas polcokat is elérjenek.

**Vlad Aurél:** Nem lesz ilyen három! **Gróf Apponyi Albert:** Tessék nekem csecsemő korában megmutatni, hogy melyik e három s akkor csak ezeket taníttatom magyarul. (Taps és derűtség.) De ki mutatja meg ezt a hármat? Tehát mindenkinek meg kell tanítani magyarul. Ez nemcsak nemzeti, hanem szociális érdek is. (Taps.)

**Polit Mihály:** Szép ékesszólás, kevés igazság.

**Felkiáltások a baloldalon:** Vízet az öregnek! (Zaj. Az elnök cseuget.)

**Gróf Apponyi Albert:** Popovics kifogásolja, hogy sok tantárgyat magyarul kell tanulni. Ez nincs is a javaslatban.

**Csizmazia Endre:** Hogy igaza legyen, bele kell venni.

**Gróf Apponyi Albert:** Az intézkedés főszülya nem a nyelvtanításra, hanem a magyarellenes és államellenes tendenciák letörésére van lefektetve. (Helyeslés.)

Ezután ismerteti a magyar nyelv oktatására vonatkozó régi intézkedéseket. Konstatálja, hogy nemcsak hogy környéken sovinizmussal támadt volna a nemzetiségek nyelvének, hanem intézkedései az eddigi kormányok rendelkezései mögött állanak a magyar nyelv tanítását illetőleg. Idézi Wlassics rendeletét, mely azt is követeli, hogy a nem állami népiskolákban a magyar nyelvet úgy tanítsák, hogy a növendékek magyarul írni és olvasni is megtanuljanak, míg a javaslat csak azt kívánja, hogy a nem magyar anyanyelvű gyermek gondolatait érthetően ki tudja fejezni magyarul. De itt minden érvelés is fölösleges, mert lehetetlen tartja, hogy volna a világon állam, mely tanítóinak segítséget ad s nem zárja ki ennek fejében azt az eshetőséget, hogy ezek a tanítók az állam ellen törjenek. (Helyeslés.)

Beszél a fegyelmi ügyekről. Az iskolafentartók kezében van az elsőfokú fegyelmi jog s csak akkor kerül ez át a miniszter kezébe, ha ezek a nem állami iskolafentartók az állam nagy szempontjait elhanyagolják. Az iskolák autonómiája teljesen zavartalan ott, ahol a nemzeti és állami cél tisztelete érintetlen s csak ott csap le az állam keze, ahol ellene való tüzelmekek kell megtorolnia. Csak azok félnek az autonómiájuk megcsönkítésétől, akik ezzel az autonómiával mindig visszaéltek. (Taps.)

Ezekután kéri, mi maradt a sok támadás erejéből, melyet a javaslatra szóttak? Nemzeti gondolkodásu barátain kívül kéri azokat, akik telekezeti érdekeket féltettek itt, inkább támogassák őt, mintsem aggodalmait hangoztassák, mert éppen a javaslat konzerválja a felekezeti iskolák intézményét.

**Apponyi Albert gróf** elfogadásra ajánlja a javaslatot.

**Novák Aurél (oláh)** a javaslat ellen beszélt és kiszavolta az ülést.

## VIDÉK.

**Holttestek a pincében.** Kassáról jelentik: Satorljaujhelyen Jelenek Ádám borpincéjében három hullára akadt. A holttestek a temető alatt levő borpincébe a hőlé beszívargása folytán beszakadt boltozaton át kerültek be.

**Vasuti üzletvezetőség Nagyváradon.** Nagyvárad városa, valamint a nagyvárad kereskedelmi és iparkamara már több ízben felterjesztéssel élt a kereskedelmi miniszternél, hogy Nagyváradon vasuti üzletvezetőséget állítson fel a magyar kir. államvasut. — Legutóbb Glac Antal főispán is felterjesztéssel élt a miniszterhez egy vasuti üzletvezetőségnek Nagyváradon leendő felállítására iránt. Az eredmény Nagyváradnak ezúttal sem kedvező, mert a kereskedelemügyi miniszter arról értesítette a főispánt, hogy a mennyiben az államvasutak tervbe vett szervezeti módosításai során az üzletvezetőségek számának szaporítása a szolgálat érdekében szükségesnek mutatkozik, az előle terjesztett kérelmet jóindulatu megfontolás alá veendi a miniszter. — Ez ugyan semmi.

Meggyőződés végett! Ki szolid kiszolgálásban akar részesülni, — ne mulassza el felkeresni a

**Klein és Gelbmann**

céget, Piac-utca 24., Kistemplommal szemben, hol dus választásban érkeztek divatos ruhakelmék, selymek, mosóruk, vasznak, asztalneműk, külön nőférfi öltözék. — Menyasszonyi keletygo.

## VÁRMEGYE.

**Gyula nap a vármegyeházán.** Hajdúvármegye székházán mindig nevezetes volt a Gyula nap. Délelőtt 10 órakor a tisztviselői kar felkereste Rákóczi-utcai lakásán Kovács Gyula alispánt, akit Pákozdy Sándor főjegyző üdvözölt. Sokan üdvözölték Fényes Gyula árvaszéki kiadót is.

## A VÁROSHÁZARÓL.

**Gyula nap a városházán.** A városházán sokan költöztették tegnap délután a Gyulákat, így Király Gyula tanácsnokot és a többi Gyulákat is. Végül Gyula főkapitányánál azonban elmaradt a névnapozás, mert hivatalos ügyekben Budapestre kellett utaznia.

**Megtartják a Thaly-ünnepet.** A főispán ma délután 3 órára hívta össze a Thaly-ünnep rendező bizottságát a városháza közgyűlési termébe. Mint értesülünk, az ősz kuruc állapotában javulás állott be és képviselőségének negyedszázados évfordulójára Debrecenbe jöhet. Az ünnepély előreláthatólag május közepén lesz.

**Teljes tanács-ülés.** A főispán elnöklése alatt tegnap délelőtt teljes ülést tartott a tanács. A közgyűlés elé kerülő ügyeket látták el javaslattal.

**Hitelesítő közgyűlés.** A tegnap tartott közgyűlés jegyzőkönyvét ma délután fél 5 órakor fogják hitelesíteni.

## SZINHÁZ.

**A kis fészek.** Piros színlap ingerelte színházi műélvezetere tegnap a közönséget. A társulat kiválóságokban annyira szukolkodik, hogy a pikáns darabokhoz kell folyamodnia, hogy a pót szezonban leplezhesse a hiányokat s valami ingerlő reménységgel színházba vonzza a közönséget. A piros színlap most is megtette hatását. Vonzott. Nagy közönséget, telt házat. A kis fészek címu vigjátékot játszották. Ennek a darabnak meg van az a jó tulajdonsága, hogy művészek kezében végtelenül mulattató, ötletes, kedves apróság, amely végeredményében még morális előtételt is nyújt; a színészet kísérletezői, vagy pedig a darabok felületes előkészítésével járó előadások keretében minden ötletessége mellett is kergessé lesz. Nálunk, a tegnapi bemutatón, ez a sors érte. A jó izlés kihámozhatta belőle, hogy lehetett volna ezt a vigjátékot gondúlekenyen, simán, finoman, az élesebb kitételek gyors átfutásával lepergetni. A bemutatón azonban dőcögösen, éles pointírozással kaptuk. Hogy a közönség így is mulatott, az a szerzők leleményességére vezethető vissza, akik a bonyodalmat mesterileg fonják s ugyszólván három felvonáson keresztül kifogyhatatlanok benne. De visszavezethető arra a kitűnő, mesterileg kidolgozott alakításra is, amelyet Sarkadi, a Vígsház komikus a zsebmetsző szerepében nyújtott. Hahnel Arankán, Bérczin és Jeszenszkyén kívül 6 volt, akiből dőcögés nélkül ömlött a szó, mert a többi szereplő sok szeretettel viseltetett a sugó intézmény iránt. Zilahy Gyula, aki rutinjával leplezni tudja, ha hadilábon áll a szöveggel, tegnap még ezt sem takarhatta. Pedig 6 és mellette éppen azok a tagjai állottak, a kik a társulat jobb erőt képezik. Gondosabb előkészítés simíthatott volna a jeleneteken s gyorsabbá s élvezhetőbbé tehetné volna az előadást. Így Sarkadi

kétségtelen művészete mellett Hahnel, Jeszenszkyén és Bérozi nyújtottak a debreceni színpadról akceptálható játékokat.

**Vasárnapi előadások.** Holnap, vasárnap két előadás lesz a színházban, délután 3 órakor mérsékelt helyárakkal színpadra kerül „A Lotti ezredesei” operette. A főbb szerepek Lónyai Piroska, Hahnel Aranka, Arday Ida, László Aranka, Ternyei, Polgár, Ligeti, Sarkadi, Arkosi kezeiben vannak. — Este 7 és fél órakor rendez helyárakkal, kisbérletben először kerül színpadra a „Milliárdos kisasszony” pompás operette. A főbb szerepeket Lónyai Piroska, Zsigmondi Anna, Vida Ilonka, Ternyei, Polgár, Ligeti, Bay, Arkossy és Bérozi játsszák.

**Asszonyregiment** mulattató énekes bohózatra készül a személyzet, melyet az igazgató teljesen új kiállításban fog színrehozni. Az újdonságban főszerepeket játszanak Zsigmondi Anna, Hahnel Aranka, Szabó Irma, Polgár, Ligeti, Sarkadi, Arkossy stb.

## Nagy vasuti szerencsétlenség.

### Szörnyű vonatkisziklás.

Három halott, 23 sebesült.

Az express-vonat kisziklása.

Szeged, április 12.

Rettenetes vasuti szerencsétlenség történt ma délelőtt 10 órakor a szomszédos Kiskundorozsma állomáson. A szerencsétlenségnek 3 halottja és 23 életveszélyes sebesültje van. A 703. sz. gyorsvonal siklott ki az állomáson. A gyorsvonal Orsováról jött és délután 1 órakor érkezett volna Budapestre.

Ugy történt a szerencsétlenség, hogy az állomás előtti váltót a nagy sebességgel jövő vonat felszakította és amíg a mozdony és a postakocsi a rendes vágányon száguldott tovább, a többi kocsi, az étkező és háló, rászaladt a másik vágányra, ezek a kocsik nekimentek a 11 kocsiból álló szegedi tehervonatnak, amelynek mozdonya tolatott. A gyorsvonal hátsó kocsijai természetesen felborultak és oldalt fordultak, de a teljes sebességgel robogó gyorsvonal mozdonya tovább vonszolta valamennyit, egészen az állomás épületéig, amíg a mozdonyvezetőnek sikerült a vonatot megállítani. A hátsó kocsi még a sineket is felszakgatták.

Rettenetes jelenetek játszódtak le a pár pillanat alatt a feldőlő kocsikban. Az utasok jajgattak, sikoltottak, de a halálosan sebesültek nyögésébe a hirtelen megőrültek kacagása vegyült.

Szívet tépő jelenetek játszódtak le a mentésnél. A hálókocsi két utasa, akik a romániai Crejovóból jöttek, 60 év körüli katonatiszt 50 év körüli feleségével meghalt. Teljesen összeroncsolódott testüket úgy szedték ki a romok közül.

Meghalt Pauer Adolf is, az étkező kocsi pincére. Halálosan megsebesült Kuntz Nándor szakács és Wiesner Ede kisegítő, 4-5 utas súlyosan, 25 pedig könnyebben sérült meg.

Teljes óra hosszáig csaknem segítség nélkül voltak a sebesültek. A dorozsmai állomásfőnök telefonon értesítette a szegedi mentőket, a rendőrséget és a kórházat, a honnan 2 mentőkocsit, 18 orvost és 20 rendőrt küldtek a szerencsétlenség színhelyére.

Már ekkor óriási tömeg verődött össze a dorozsmai állomáson, úgy hogy Rainer József szegedi főkapitány csak nagy ügygyelbajjal tudott rendet csinálni. Az utasok egyike panaszkolta, hogy amíg tehetetlenül feküdt a földön, aranyóráját és láncát elrabolták.

Míg az állomáson a rendőrség rendet csinált, addig újabb szerencsétlenség történt. Nemet József szegedi lovasrendőrt a töltésről ledobta a lova és oly szerencsétlenül bukott le, hogy mindkét lába elört.

Déltájban érkezett meg a segélyvonal. A halottakat és a sebesülteket Szegedre, a könnyebben sérülteket Budapestre szállították. A szerencsétlenség hírére óriási pánik keletkezett Temesvárt is, Budapesten pedig, mikor a segélyvonal megérkezett, megindító jelenetek játszódtak le.

Az államvasutak igazgatósága a legszigorubb vizsgálatot indította meg. A váltó volt rossz és e miatt történt a szerencsétlenség.

## UJDONSÁGOK.

Debreceni tájékoztató.

Főiskolai olvasóterem (Collégium) nyitva Vasárnap kivételével naponta d. e. 8-12. d. u. 3-6. Főiskolai anyakönyvtár (Collégium) nyitva Vasárnap kivételével naponta d. e. 8-12. d. u. 3-6. Főiskolai múzeum (Collégium) nyitva vasárnap d. e. 10-12. — Városi múzeum (Hatvan-u. 23.) nyitva minden szombat d. u. 2-4. Vasárnap d. e. 10-12-ig. — Csekonai eréklyetár (Hatvan-u. 23.) nyitva minden szombat d. u. 2-4. Vasárnap d. e. 10-12. — Gőzmozgató tanszermuzeum (Hatvan-u. 23.) nyitva minden szombat d. u. 2-4. Vasárnap d. e. 10-12. — Zenei Csepő-utca 20. — Tornacsarnok, Peterfia-utca 76. Kézgyártó műhely. Kereskedelmi iskola. Nyitva Szerda és Szombat d. u. 2-5. Siketnéma tanintézet. Csapó-u. Vetőmag vizsgáló állomás. (Pallagi gazdasági tanintézet.) Dohány kísérleti állomás. (Pallagi gazdasági tanintézet.) Vegykísérleti állomás. (Pallagi gazdasági tanintézet.) Közkórház. Peterfia-u. végén, beteggek d. u. 2-4-ig látogathatók. Női klinika. Atilla-tér. Gyermekmenhely. Mester-u. végén. Margit fürdő telep. Peterfia-u. Vagygyintézet. A nagyerdőn. Dohánygyár. Atilla-tér. M. Á. V. műhely. Állomás. István malom. Peterfia-u. Stern kefégyár r.-t. Vénkert. Falk kefégyár. Miklós-u. végén. Gebauer érkoporsó gyár. Homokkert. Erőtakarmánygyár. Margit fürdő telep.

\* **Vasárnapi istentiszteletek.** Ma, vasárnap a ref. templomokban az istentiszteletek sorrendje a következő: a Nagytemplomban prédikálni fog Létay Menyhért s. lelkész, a Kistemplomban Szarka Boldizsár segéd-lelkész, a Kossuth-utcai templomban K. Tóth Kálmán lelkész, az Ispolyai templomban Miszti Mihály főiskolai senior, a városi szezenyházban G. Szabó Gábor s. tanár, a Csapókeriben Kovács János népfőiskolai felügyelő, a Homok-kertben Szele György lelkész.

Mindenkinek saját érdeke a

**Urak! WEISZ ADOLF, hazai és angol**

gyapjuszövet különlegességeit megtekinteni. Kossuth utca 1. sz. Szabott árak. Brassói szövetelek egyedüli raktára

\* **Jeszenskyné Nyiregyházi.** A nyiregyházi kereskedő lányok egylete Széchenyi István gróf halálának évfordulója alkalmából e hó 14-én, este a Korona-szálloda dísztermében emlékműnépélyt rendez az Orsz. Gyermekvédő Liga javára. A nagyszabásúnak ígérkező estély műsora a következő: 1. Prolog, előadja Silberstein Géza. 2. Szavaltat, előadja J. Csáder Irén, a debreceni szintársulat művésznője. 3. Emlékbeszéd, tartja dr. Kállay Tamás orsz. képviselő. 4. Szavaltat, előadja Beregi Dezső. 5. Záró ének, éneklé a városi dalárda. Belépti díj 1 korona.

\* **Sztrájkok Debrecenben.** A már hetek óta tartó asztalossztrájk megszűnéséről szó sem lehet. A mesterek tegnap felvitték a sztrájkolók munkakönyveit az ipartestülethez, ahol kijelentették őket. Így tehát valamennyi munkást elbocsátották munkából, mivel nem akartak a mesterek által szabott feltételekkel munkába állani. Az asztalosmunka tehát szünetel, még pedig egyelőre beláthatatlan időkig. A szobafestők sztrájkja szintén tart és a békéltetési tárgyalások addig szünetelnek, amíg a mesterek elkészülnek munkarendjükkel. A hangulat *békülékeny* s az eredményes megoldás rövid idő kérdése.

\* **Az ev. ref. felsőbb leányiskola** és vele kapcsolatos tanítóképző intézet ifjúsági segítő egyesülete e hó 21-én, vasárnap délután nagyszabású hangversenyt rendez válogatott műsorról, amelynek legérdekesebb része bizonyára Tóth Annuska urleány éneke lesz, aki Dóczy József ez alkalomra írt „Dóczysta” nótáit fogja énekelni. A meghívókat a napokban küldi szét a rendezőség. Előjegyzéseket elfogad dr. Matolcsy László, az egyesület felügyelő-tanára.

\* **A szárnyas kerék áldozata.** Az a szegény siketnéma leány, Burai Eszter, akit a vonat tegnap Egyek mellett elütött, súlyos betegesen fekszik a kórház sebészeti osztályán. Szétroncsolt bal lábát nem amputálták ugyan, de azért állapot oly súlyos, hogy a legkisebb komplikáció esetén elkerülhetetlen lesz az amputáció. A szerencsétlenség dolgában megindult vizsgálat megállapította, hogy a mozdonyvezetőt nem terheli felelősség, mert ő fűtyölt is, fékezett is idejekorán, de a siketnéma leány nem hallotta a fűtyölést, a gyorsan menő vonatot pedig oly gyorsan megállítani nem lehetett.

\* **Tegnap halottak.** A tegnapi nap folyamán a következő haláleseteket jelentették be a helybeli anyakönyvi hivatalnak: Pozsgai Györgyné róm. kath. 64 éves, Balogh Mihályné ev. ref. 64 éves, Dobrácki Lajos ev. ref. 7 hónapos, Szentkirályi Lajos ev. ref. 22 éves.

\* **izraeliták gyűlése.** Tegnap a következő fehérvást osztogatták a városban: Felhívás Debrecen város zsidó polgárainoz! Az a nagy szenvedés, melyben a zsidó nép immár kétezer év óta él, mindenkor összetartotta a világ egész zsidóságát. Amíg a zsidók öntudatlanok és tehetetlenek voltak és nem érintkezhetek egymással, addig a szenvedéseket kénytelenek voltak eltűrni. Midőn a műveltség fejlődése a zsidóknak némi természetes jogokat biztosított, a zsidóság is öntudatra ébredt, mert szenvedései még mindig tartanak. Oroszországból, Romániából napról-napra hallatszik zsidó testvé-

reink jajveszékése, mely szívünkbe Markol. Ez érzelmek hatása alatt keletkezett a múlt század végén a cionizmus mozgalma mely hazát akar szerezni az üldözések és elnyomatások által hazátlanná váló zsidóknak. A cionista mozgalom a világ minden részében el van terjedve. A magyarországi zsidóság egy része is öntudatra ébredt már. Debrecenben is megalakult az „Ivria” cionista társaság, mely minden vasárnap délután 3 órakor a „Bika” szálloda 36. számú termében tartja összejöveteleit. E társaság f. évi április hó 14-én d. u. 5 órakor a mozgalom terjesztése érdekében, az Ipartestület dísztermében (Simonffy-utca. Városi bérház) nagygyűlést rendez. Jöjjen el Debrecen minden zsidó polgárra, hogy megismerje mozgalmunkat és azon eszközöket, melyek által célját ki akarja küzdeni. Az „Ivria” cionista társaság.

\* **Összeesett az utcán.** A mentők tegnap estefelé összetöpörödött öreg embert szállítottak a köz-kórházba. Az öreg Kállai András 65 évesen napszámos, a szállókból jött társaival a munkából hazafelé. A Honvéd-utcán hirtelen szédülés fogta el és eszméletét veszítve, összeesett. A gyorsan megérkezett mentők a kórházba vitték az öreg embert.

\* **A magyar védő-egyesület** debreceni fiókja április hó 14-én, délelőtt 11 órakor a vármegye székházában tartja meg évi rendezésű beszámoló közgyűlését. Az érdekelteket ez uton hívja meg az elnökség.

\* **Töremoraosztás a Bánkon.** Bánkon a töremoraosztás debreceniek részére már folyó hó 15-én, hétfőn veszi kezdetét. Bárca a banki rözse-háznál válthatók.

\* **Az életunt csapos.** Megirtuk, hogy Rácz János 21 éves csaposlegény a püspökladányi vasuti vendéglőben mellbe lötte magát. A Debrecenbe hozott öngyilkosjelölt a köz-kórházban fekszik, ahol a leg gondosabb ápolás dacára aligha marad életben.

\* **Elveszett.** Folyó hó 11-éről 12-ére éjjel 1 órakor a Burgondia-utcától Sas-u. 3. számig elveszett egy egy fedélű, női arany remontoir óra, külső lapján K. T. monogram s felette 5 águ korona. Megtaláló jutalomban részesül, ha Sas-utca 3. szám alá, I. emelet, azt beszolgáltatja.

\* **Rácz Károly hangversenye.** Rácz Károly teljes zenekarával ma este újból hangversenyt rendez a Hungaria kávéházban. A hangverseny programjában a legújabb áriák, ismert opera-részletek és a régi jó magyar nóták szerepelnek.

\* **Pongyola** costum, ruha-aljak, blonsok minden szín és minden kivitelben, legnagyobb váasztékban kaphatók Halmágyi Sámuel utóda női és leányjelölt árúházában, Debrecen.

\* **Thaloz Arthur** előbb Pongrácz Géza papíraru nagykereskedésében a legdivatosabb dobozos levélpapírok, irodai felszerelések, festőminták, Schönfeld-féle olajfestékek és vásznak, févükprámák stb. egyedüli nagy választékban, legolcsóbb árakban.

\* **Itt a tavasz.** Kikelték a kakasok. Nagyváasztékban kaphatók a magyar gyártmányu fajence edények Lám Sándor üveg-és porcellánárúházában. Debrecen, Piac- és Hatvan-utca sarkán.

\* **Óriási raktár** valódi persa szőnyegekben Donogán és Somossynál.

\* **Köszvény, osz, rheuma eltem** minden eddigi szerek közt legjobb, leghatásosabb a Menthol szesz. Már az első üveg elhasználása rág nem tapasztalt könnyebbé, enyhülést és gyógyulást nyújt. Ára 1 K. Kapható Jóna és Jóna drogeriájában, Debrecen, Kossuth-utca 6.

\* **Özvegygyó vagy árvává lettek** sok pénzt takaríthatnak meg, ha halottjaikat Vetéssy „Kegyelet” temetkezési intézetével (Kossuth-utca, a színházzal szemben) temetteik.

## Öngyilkos leány.

Mellbelötte magát.

Szerelmi csalódás miatt.

(Saját tudósítónktól.) Egy szerelmes szívű, fiatal leány akart az éjjel boldogtalan életétől megválni. A szerelmi csalódás fájdalmai mélyen elérzékenyítették, úgy, hogy az öngyilkosságban keresett gyógyulást.

Ember Emmának hívják a boldogtalan teremtet. — Jómódu püspökladányi parasztagazda leánya. A fiatal leány Varga-utca 32. sz. alatt Péchi Kálmán hivatalnoknál szolgált mint cseléd.

Allítólag egy debreceni iparos legény hitette szerelmével a leányt, aki azonban a legutóbbi időben elhidegült tőle. Ember Emma e feletti elkeseredésében tegnap éjjel, mikor a házlakói nyugalomra tértek, kiment az udvar hátsó szögletébe és ott egy 7 miliméteres revolverből szíven akarta magát löni. A golyó azonban célt tévesztett, úgy hogy a kilőtt golyó csak az oldalába furódott.

A rendőrség intézkedésére beszállították a köz-kórházba, ahol ápolás alá vették.

## TÁVIRATOK

Kiegyezési tárgyalások.

Bécs, április 12. A kiegyezési tárgyalások a két kormány közt este 10 óráig tartottak. A magyar kormány tagjai holnap érkeznek vissza Budapestre, ahová a jövő héten jönnek az osztrák kormány tagjai, hogy a tárgyalásokat folytassák.

Aki a női füleket vágja le.

Marseilles, április 12. A nők közt óriási a rémület. A városban ugyanis számos merénylet történt olyképpen, hogy a merénylő borotvával levágta a nők füleit, hogy így a fülbevalókat elrabolja. A tettes ismeretlen. A marseillesi nők nem mernek fülbevalót hordani.

Revolveres diákszerelme.

Szatmár, apr. 12. Szatmári István III. gimnázista szerelmes volt Dunka Irma III. éves tanítónőképezdésbe, aki azonban nem viszonzta szerelmét. A fiu ma délben szokás szerint hazakísérte a lányt és mikor az ismét vissza-

**A Bocskay kávéházban** \* minden szombaton és vasárnap este \*  
VERES TÓNI jóhírnevű zenekara hangversenyez.

utasította, revolvért rántott és rálőtt a leányra, aki halálosan megsebesült a gyomrán. A diák erre hazaszaladt és ottthon mellbelötte magát. Mindkettő állapota életveszélyes.

#### Fejedelmi találkozó.

Bécs, április 12. Ferdinánd bolgár fejedelem, aki a legszigorubb inkognitóban érkezett az osztrák fővárosba, a napokban találkozott Wladimir orosz nagyherceggel.

#### Merénylet Carnegie ellen.

Pittsburg, ápr. 12. Carnegie többszörös milliomas ellen Stigel Frigyes nevű anarchista merényletét akart elkövetni. Nyitott késsel lopdózott közelébe, de észrevették és elfogták.

#### Osztálysorsjáték.

Budapest, április 12. Az osztálysorsjáték mai húzásán a nagyobb nyeremények a következők: 15.000 koronát nyert: 52856. 10.000 koronát nyert: 42945. 5000 koronát nyertek: 47581 114591. 2000 koronát nyertek: 3475 20710 23942 45089 47904 51709 52806 64033 54371 65038 79802 80645 88682 89646 93101 99321 100784 106200 106378 107869 109035 115449 115586 119216 123202. 1000 koronát nyertek: 137 448 4956 4964 8521 12342 12445 14697 14804 14878 17444 18665 21033 21729 23770 24227 29260 28605 37549 36934 32088 40890 43893 43931 44524 47214 47787 47974 51519 63835 65115 64807 66375 67428 76579 76978 80713 81412 81813 83152 84254 85440 93064 93950 95983 97913 97551 103456 106066 112807 115947 116362 119193 120853 122640 124886 500 koronát nyertek: 4307 4955 7196 11224 11605 12887 13520 13872 14341 13940 18840 19841 21281 23346 23502 24569 24906 27244 30381 31920 32307 36664 37568 39523 40472 49637 50490 51484 51844 51973 52731 56482 56359 59000 61928 66776 71041 71156 73884 74566 76110 76889 80573 84218 86228 90836 91837 92473 96549 97422 102475 102986 103423 104758 104957 106507 110445 11400 112788 117552 118283 120369 120738 12101. A többi kihúzott számok 200 koronát nyertek.

#### TÖRVÉNYKEZÉS.

§ Felségsértő ujong. Szurdok György Iván felső-józsai lakosnak a múlt év október havában kellett berukkolni. A vonaton, kissé kaptosan belekötött a kalauzba s mikor az esendesítette, kiabált, sőt felségsértő nyilatkozatokat tett. E miatt tegnap a debreceni törvényszék elé állították. A törvényszék Oláh Miklós elnöke alatt három napi fogházra ítélte. Az ítélet jogerős.

§ A baccarat. A londoni főbiróság előtt érdekes per folyt le nemrégiben. Felperes egy algiri játékbank tulajdonosa, hol baccarat-ot játszottak, az egyik játékosnak, alperesnek, azon célből, hogy kártyavesztéséért kifizethesse és tovább játszhasse, 11.000 frankot kölcsönzött. Ellenértékül a kölcsönvevő egy londoni bankra 440 font-ról szóló csekket állított ki javára. A bank, az utalványozó utasítása folytán, a csekket nem váltotta be. Felperes úgy a kölcsön, mit a csekk alapján kérte alperest fizetésre kötelezni, aki azzal védekezett, hogy angol törvények szerint a szerencsejáték folytatására adott kölcsönök nem érvényesíthetők, míg felperes azt vitatta, hogy az angol hazárdjáték-törvények csak az angol területen játszott hazárdjátékokra vonatkoznak és amennyiben Algirban a baccarat nem hazárdjáték és a csekk is ott állítatott ki, alperes kitozása elvetendő. A főbiróság helyt adott felperes kérésének, míg a fe-

lebbezési bíróság elutasította azt, azonban az egyik iordfőbíró a kereset értelmében döntvén, megengedtetet felperesnek, hogy a lordok házához felebbezzon.

§ Elítélt fővárosi tisztviselő. Pázmán Rikard fővárosi hivatalnok, aki a tisztviselők takarékegyletének pénztárosa is volt, 8754 korona elsikkasztása után megszökött, hogy Bécsben öngyilkossá legyen. Utóbb meggondolta magát, hazajött és jelentkezett a bíróságnál. A törvényszék Pázmánt ma egy évi börtönre ítélte.

§ Az anya büne. A múlt héten tárgyalta a törvényszék Ringut Istvánné bűnpörét. A gonosz asszonyt letartóztatták, mert kitudódott, hogy kereskedett Teréz és Anna nevű leányaival. Maguk a leányok vallottak ellene. Az ítéletanács, melynek dr. Makucz bíró volt az elnöke, ma hirdette ki az ítéletet. Ringut Istvánnét, csábítás büntette címén, két évi fegyházzal sújtotta a törvényszék.

#### HIREK.

A féltékeny öngyilkos. Érsekújvárról jelentik: Tegnap Lowinger Miklós féltékenységi rohamában nem szokás a leány, hanem maga ellen fogott fegyvert. A fiatal ember régóta szerelmes volt Markstein Simonné leányába, de a szülők ellenezték a házasságot. Utóbbi időben a kisasszony is elhidegült és tegnapelőtt egy másik fiatalemberrel tette meg a szokott sétáját. A féltékeny ember, ahogy ezt meglátta, hazament lakására és mielőtt meglötte magát, egy papírlapra ezt a kurta költői mondatot írta: „Szerelmem jutalma, mely sirba visz”. A cédula tartalmának nem volt azonban igaza. A szerelmes Löwingert szerelme nem a sirba, hanem a kórházba vitte. Sebesülése súlyos, de nem veszélyes.

Borozás közben a halálba. Gyalláról írja tudósítónk: Windec és Gyula pénzügyőr sültsárgos körülmények között követett el öngyilkosságot. A cigányokat magához hívatta, bort hozatott a hivatalába és egy alapos cécut rendezett. Mikor a legpattogóbb csárdást húzta a cigány, a mulató Windecsen szolgálati fegyverét lekapta a falról és mellének szögezve elütötte. A golyó átfurta a testét és rögtöni halált okozott. Az öngyilkosság oka reménytelen szerelem volt.

#### Ingtatlanok forgalma.

Tar Bálint és neje Kerekes Julianna veszik a debreceni 1726. sz. tjkvben foglalt 3 hold 750 négyszögöl ondódi földet Major Mihály és társaitól 3600 kor.

Bíró Géza és neje Kálmánchelyi Erzsébet és Kerdman Ferenc és neje Kálmánchelyi Anna veszik a debreceni 449. sz. tjkvben foglalt Bercsényi-utca 44. sz. házat Nagy Bálint és neje Kovacs Juliánától 5800 kor.

Nagy József és neje Balog Eszter veszik a debreceni 52. sz. tjkvben foglalt Méhusz-tér 12. sz. házat Buchlin Mihály és társaitól 20.400 kor.

Tóth Ferencné Sárvári Viola veszi a debreceni 3272 sztkvben foglalt 25 hold 370 négyszögöl ondódi föld negynyelcad részét Sárvári Adél és társaitól 9000 kor.

Erdei Kálmán és neje Jobbágy Zsuzsanna veszik a debreceni 3055 sztkvben foglalt Timár-utca 15 sz. házat Jobbágy Ferenc és neje Szilágyi Juliánától 10.000 kor.

#### A legszebb.

(Folytatás.)

Orlai Margit a kert utain óvatosan, figyelve haladt. Leste, hogy messziről meglássa már Jenőt s kibntse előtte mindazt, ami keserű halmazatban szakadt a szivére. A legelső forduló azonban keresztül húzta

számítását. Hirtelen, váratlanul előtte termett Jenő.

Ott sétált a kertben s a fordulónál késületlenül álltak egymással szemben.

Jenő gyorsan uralkodott meglepetésén:

— Margit! . . . Hogy kerül ide? Azt hittem, alszik.

A leány igyekezett leküzdeni zavarát — Nem tudtam aludni.

— Miért?

— Be-zélni akartam magával,

— Tudta, hogy itt talál?

— Nem, remélni sem mertem. De arra gondoltam, hogy korábban kél, mint szüleim és le fog jönni a kertbe. Arra is gondoltam, hogy itt találkozunk és beszélhetek magával. Mert beszélni akarok. Mikor lejöttem, feltűnt, hogy tárva-nyitva a szobája ajtaja. Bántott. Nem tudtam mire magyarázni. Azt hittem, hogy elment.

— Hová meheitem volna?

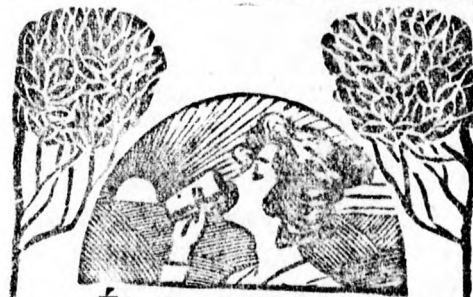
— A képzeletem azt sugta, hogy valahová, valamelyik kávéházba, tovább folytatni a mulatást.

— De hiszen, én odaéna sem mulattam.

— A lányok körülvették. Láttam, észrevettem, hogy jól találja magát.

— Téved, Margit.

— Hagyjuk ezt! Elég az hozzá, hogy az öreg házmestertől arról értesültem, hogy itt van. Megörültem. Egyszerre nyugodtá lettem és siettem ide, hogy találkozzam, hogy beszélhessek önnel s hogy elmondjam, amit elmondani édes nyugalom lesz nekem. (Folyt. köv.)



#### Étvágytalanság

és emésztési zavarokat a

Rohitschl Tempel forrás viz

rendszeres ivása megszünteti. Idültébb és krónikus bajoknál ezen forrás használata felülmulhatatlan.

Főraktár: Hoffmann József  
Budapest, Báthori-utca 8.

#### A tavaszi és nyári idény

ujdonságai megérkeztek.

Divatos, sima és mintás gyapju női

ruha és egyes bluzokra való szövetek.

Gyapju- és pamut delainek, magyar- és

francia gyármanvun karonok, ajouros,

sima és mintás batistok, nagy választék

női-, férfi- és gyermek harisnyokban, se-

lyem- és cérna keztükben. Gyaszruhakra

fekete gyapju szövetek és mosó árúk

nagy választékban beszerezhetők olcsó, szabott árak mellett

#### Nádudvary Lajos,

vászon, kézmű és rövidárúk raktárában

Piac utca 28. szám, a nagytőzsde mellett.

493 k

MA friss szépeességi virsti érkezett. Annok Sándor Piac-Szent Anna utca sarkán.

Tavaszi felöltők öltönyök és gyermek ruhákat Gerő E. férfiruha áruházában legolcsóbban lehet venni Gerő E. Piac-utca 41.

Világ márká! „Pique“ világ márká!

„Pique“ Verge egészségi papírból készült szivarkahüvely és cigaretta papír a legjobb. az egészségre nem ártalmas! a górgát nem száritja ki! a nyelvet nem csipít! kellemes százi kellesz! a higiénia legújabb vívmánya!

Kapható kizárólag

**HARMATHY PÁL,**

könyv- és egészségi szivarka hüvely különlegességek üzletében, Fűvészkort utca 14., Telefon 374. sz.



A cserebogár és egyéb rovarok pusztítói a kis madarak!

Ezeket a

**madár fészkek**

kifüggesztésével szoktassuk kertjeinkbe.

Kaphatók:

**Sesztina Lajos vaskereskedése utján**

Debrecen, Plac utca 23.

**MODERN LAKOHÁZAK VILLÁK**

valamint egyéb

**épületek tervezését**

és felépítését, művezetést épületbecslést stb. vállal,

**Pavlovits Károly**

műépítész

Debrecen, Kossuth-utca 28. szám.

**Donogán és Somossy céghez**

Debrecen, kistemplombazár megérkeztek a tavaszi divat

**gyönyörű ujdonságai**

Zsolnai és brassói szövetek.

Angol és Francia divatkelmék,

Bluz selymek. — Napernyők. Övök

Menyasszonyi kelengye

Kész fehérnemű

Órlási szőnyeg raktar!

**A nagyerdői fürdőházban**

több rendbeli

**nyári lakások**

kiadók.

Értekezhetni Csapó utca 4. szám.

\* Megérkeztek a \*  
tavaszi ujdonságok

**costümökre és ruhákra**

angol és divatkelmék  
bársonyok, díszek,

**Kontsek Kornél**

női és úri divataruházában

Debrecen, Kossuth-utca 1. szám.

Minták kívánatra készséggel küldetnek.

421

**ITT VAN:**

Zilahy és szépel tanuskodnak a kendőző szerek nélkülözhetetlenségéről. Non plus ultrája a szépitőszereknek az ártalmas anyagokat nem tartalmazó

**Matild**-szépitő szerek, szappan, stb. minden  
-crém = szeplőt, bőr csunya-  
-arckenőcs = ságot levesznek az

arerről. Nem fogó hajfestőt (restorer). Tessék megpróbálni, ha nem használ minden kibyó nélkül visszaodom. **Kun István** gyógyszerész, műlaboratóriuma. Laboratoire Cosmetique „Matilde“. (Alapított a hasonló névű párisi laboratórium mintájára 1895-ben Budapesten.) Gyártelep, saját ház. Kapható Budapesten Töröknél, Debrecenben Tóth Béla gyógyszerésznél. Tisza palota és minden jobb gyógyszerertárban.

**Ha Kőszvényben vagy csuzban** szenved, ha reo-  
matikus bántalmak  
gyötrik, használja az orvosilag kipróbált s kiváló jónak elismert

**„Tölgyfa balzsam“ot**

mely a legrövidebb idő alatt megszünteti s gyógyítja a legfájdalmasabb, kőszvényes vagy csuzos betegségeket, hát és deréktájást, a kezek és lábak csuzos szagatásait.

**A Tölgyfabalzsam a balzsamok királya,**

mert **hatása gyors és biztos.** Mint lob és dagznat oszlató szer paratlan. — Csak külsőleg használandó egyszerű bedörzsölés által. Egy próba meggyőz arról, hogy a **Tölgyfa balzsam a legjobb szer** a csuz, kőszvény, ülőideg zsába, (ischias) ellen feltalált összes szerek között.

1 üveg Tölgyfabalzsam ára 1 kor. 50 fillér.

**Mihalovits Jenő gyógyszerertára** Debrecenben.

**Hölgyek részére**

a legfessőbb színes és fekete félcipők

**KÖZPONTI CIPÓ és KALAP ÁRUHÁZBAN** Dréher sörösarnok  
mellett. Telefon 435



**Tavaszi nődivat ujdonságok**

Sima- és mintázott női kosztüm és divatkelmékből

gyönyörű választékot tartunk.

Angol- és francia blouz szövetek a legújabb kivitelben.

**Divat blouz selymek,**

a legelőkelőbb beszerzési forrásokból.

**Fekete- és színes napernyőkből** remek választékban

**Állandó nagy raktár:**

**Fekete gyászkelmékből.**

**Szabó Sajos Fiai** vászon divat és szőnyegaruház.

Mintákkal kívánatra készséggel szolgálunk.

**Olcsó hus.**

Elő rendű. Rostélyos, hátszin 1 kilógr. 68 kr.

II-od rendű marhahus. Lapocka, tarja, szegy gulyás hus kilója 60 kr.

Egész nap nyitva.

**Gyarmathi János mészáros,**

103

Bethlen utca 29.

## Apró hirdetések.

### Levelezés.

„TÁVASZ” jelgére levél van a kiadóba.

### Ajánlat.

NYIRAGVESSZŐ esomós, felező udvarseprű és szoba seprű leszállított árban kapható Glük Izidor re-primkiviteli üzletében Péterfia 76. 1453

NAGY boros pince kiadó Piac utca 43. szám alatt. Értekezhetni Merkler Soma üzletében. Ugyanott egy portál eladó. 1447

OLCSÓ ÉTKEZÉS. Ebéd három tál étel 80 fill. Abenensek elfogadtatnak. Ki ünnö magyar konyha Kossuth-szálloda éttermében. 1235

A VOLT „Szép Juhász”-féle korcsmahelyiség bármily üzletnek alkalmas, máj. 1-től kiadó. Értekezhetni a tulajdonossal Neumann Nándor

FEHERNEMŐ vatrónó házakhoz ajánkozik. Boldogfalva utca 22. sz. 1177

HELYI készítményű barisnyákából nagy választék. Ugyanott szines cipőkhöz vagy alkalmi harisnyák gyors megkötése és harisnyafejlesztése a legszebben készítettnek Marton Gyulánál Piac-utca 9. 1125-2



ARANY JÁNOS kisebb költeményei 1-2 diszk. új. 5 frt. 40 kr. helyett 4 frt. Amatőr költés 7.80 frt. helyett 6 frt. Harmathy könyvkereskedésében Füvészkert-utca 14. sz. „Verge” egészségi sziv. tüvelj. kül. nagy raktára Könyvjegyzék ingyen.

5000 VEVŐM igazolja, hogy szebb, jobb, és olcsóbban sehol sem vásárolhat, mint Kaiser Salamonnál, Hatvan utca 2. sz. alatt. Most érkeztek tavaszi női- és férfi felöltők, férfi és női divat szövetek, szőnyeg-, ág- és asztali terítők, csipke függönyök. Butorokban óriási választék csakérv havi vagy heti törlesztésre.

HAJI HAJ Hajlatok, parókkak, hajbetétek, copfok, frizettek jutányosan, mindennemű hajmunkákat készít Bocan Ferenc fodrász, Hatvan utca 2. Kihullott hajat veszek. 9409

EGY jó forgalmu korcsma fűszerüzlettel együtt kiadó. Cim a kiadóba. 1468

VÁR utca 2. szám alatt a zenedével szemben, több rendbeli bolti helyiségre azonnal kiadó. 1466

ELŐNYÖSEN ismert áruházamba a tavaszi idényre kizárólag jó minőségű áruk érkeztek és kényelmes heti vagy havi lefizetésre beszerezhetők. Állandó nagy raktár kész férfi ruhákban és felöltőkben továbbá női kabátok és szövetek dus választékban. Szőnyegek, függönyök és áyterítők legszebb kivitelben. Első rendű hazai gyártmányu vásznak Kohn Hermann cégnél Hatvan utca 17. 1133

EGY vagy két utcai szoba előszobával esetleg konyhával, butorral vagy a nélkül kiadó. Boldogfalva utca 2. sz. 1472

MODERN 4 szobás lakás gáz-luszterekkel Péterfia 70. sz. házban május 1-re kiadó, Értekezhetni tulajdonosnál. Telefon 478. 1471

FODRÁSZ berendezéssel nagytemplom melletti bolt kiadó, értekezhetni Kulesárnál Egyház-tér 5. szám. 1464

### Kereslet.

EGY jó csalágból való fiu tanlónak felvétetik ellátással bán Kálmán fűszerüzletében Egyház-tér. 1436

FIATAL segéd felvétetik Darvas Miksa fűszerüzletében. 1462

MAJUS 1-re száz liter tej állandóan megvételre kerestetik. Cim a kiadóban. 1454

HARISNYAKÖTŐ IPAR VALLALAT. Harisnyák kötése és fejelése vállaltatik Benyás Emilnél Debrecen, Tisza palota. 9118

SZÁLLÁSNE kerestetik azonnali belépésre-Simonffy-utca 20.

TANULÓ leányok felvétetnek Miklós utca 47. varrodába.

JÓL főző szakácsné esetleg bejárnónak kerestetik. Csapó utca 53. szám. Értekezés reggel 7-9-ig. 1456

GYAKORNOK felvétetik Goldstein Mór debreceni bank és tőzsdébizományi irodájában megfelelő fizetéssel. Írásbeli ajánlatok József kir. hg. utca 10. alá intézendők. 1451

JÓ hazból való fiu tanulónak felvétetik Bösztörmenyi István fűszerkereskedésében Petőfi-tér 12. szám. 1465

HASZNÁLT gyeamekkoosít kerések. Sziv-utca 8. sz., ott egy karika hajós gép eladó. 1473

VARRÓ és tanuló leányok felvétetnek Klein Lászlóné Piac utca 56. 1470

### Eladás.

EGY háromnegyedes jó karban levő cimbalom jutányos árban ladó. Cim Bocskay kavéház Simonffy utca 6. 1450

VOROSMARTI utca 4 számú háznál jókarban levő kert kerítések olcsó árban eladotnak. 1439

ELADO egy új kütinő banzu szalon hangverseny cimbalom. Kazinczy-u. 10. 1438

ELADO szőlő, 2200 négyszögöl boldogfalvai kertben, kedvező felvéssü nyaralóval, értekezhetni a dohánybevaltó felügyelőségél Vass Antallal. 1423

KITÜNŐ meneteli fűszerüzlettel bíró sarok ház eladó. Értekezni lehet Kardos László üzl t-ben Sallay Sandornál. 1368

NYÁRI konyhának, műhelynek alkalmas fa-építmény eladó. Egymalom-utca 3. 1409

KÜLÖNFÉLE nemes faju 2 éves gyökeres szőlővessző eladó, értekezhetni Geréby Pálnál, Deák Ferenc utca 13.

Székelynidon. Nagykárolyi n. 33. szám alatt egy teljesen berendezett jó forgalmu

## órás üzlet

elhatalozás miatt jutányosan eladó. Kezdő órásnak nagyon ajánlatos. Értekezni lehet ugyanott. 1460

## Debreceni Kézizálog Kölcsonintézet

### részv. társaság

Debrecen, Arany János utca 9.

Kölcsonöket nyujt értékpapirokra, ékszerekre, arany- és ezüst tárgyakra és egyéb ipari készítményekre.

Raktárában iparosok és kereskedőktől árukat beraktároz és azokra előnyös kölcsonöket nyujt.

Jelenleg arany, ezüst órák, briliáns fűgők, gyűrűk, varrógépek, képek, ruhakelmék, jutányos áron kaphatók. 406

Alapított 1801. évben.

## Blattner Gyula

Debrecen legrégibb épület üvegezési és képkeretezési vállalata.

Tükrök-, képek- és kész ablakok nagy raktára.

Plac utca 69. Megyeházzal szemben.

Az építkezési idény beálltával ajánlja magát üvegezési munkálatokra. Képkeretezések a legmodernebb izléssel, melylyek rajz után is készítettnek olcsó árakon.

A legszebb keret minták nagy álasztékban. Telefon 468. szám.

# Máthé János

légszesz és vízvezetési vállalata

Debrecen, Péterfia-utca 19.

Telefonszám 321. 170

Légszesz, vízvezeték, angol closett, csatornázás, szivattyu, a legmodernebb fürdőszoba berendezési, gőzfűtési, központi vízmelegítő berendezések, saját készítményű erős fürdőkádak raktáron, kőagyag csövek raktáron; épület, bádogos munkák jótállás mellett és minden e szakmába előforduló javítások szakszerűen, gyorsan, jutányosan eszközölte nek.

## Szobapadló lakk

Parket viasz

mindennemű festékek,

kiváló minőségűek

legolcsóbban

beszerezhetők.

## Ungár és Berger

festékáru nagykereskedőknl

Debrecen, Csapó utca 10. szám alatt.

## Értesítés.

A raktárunkon levő

összes árukat,

és a most beérkezett

saison újdonságokat

is

folyó évi április 30-ig

tetemesen leszállított árban árusítjuk.

Bosznay J. és Társa

divat és szőnyeg-áruháza

DEBRECEN, Kossuth-utca 5. szám.

Dus választak kizárólag francia molfuzókban 3 koronától a legfinomabb ki-tellig.

A legújabb divatu

## nap- és esőernyők

a legjobb kivitelben olcsó órák mellett csakis

az első debreceni

## Ernyőgyárban

Merkler Soma,

Plac-utca 43. szám.

Javítások és áthuzások olcsón és pontosan eszközölte nek.